



**SELEZIONE PUBBLICA PER ESAMI, PER N. 1 POSTO DI CATEGORIA D – POS. EC. D1  
– AREA TECNICA, TECNICO-SCIENTIFICA ED ELABORAZIONE DATI PER LA  
DIREZIONE COMUNICAZIONE E GOVERNANCE (COD. 2018TTA004)**

*Bandita con D.D. n. 2154-2018 Prot. n. 118560 Tit. VII/1 del 16/03/2018 e pubblicata sulla  
Gazzetta Ufficiale – IV serie speciale – “Concorsi ed Esami” n. 27 del 3 aprile 2018*

**RELAZIONE FINALE**

La Commissione Giudicatrice così composta:

**PRESIDENTE** Prof.ssa Yvonne Bezrucka

in servizio presso Dipartimento di Lingue e letterature straniere  
Università di Verona

**COMPONENTE** Dr.ssa Sharon Hartle

in servizio presso Centro Linguistico di Ateneo  
Università di Verona

**COMPONENTE** Dr. Roberto Napoli

in servizio presso Rettorato  
Università di Trento

**SEGRETARIO** Dott.ssa Anna Emilia Maria

in servizio presso Direzione Didattica e Servizi agli Studenti  
Università di Verona

nominata con D.D. n. 4289 Prot. N. 158661 TIT. VII/1 del 23/05/2018 il giorno 28 giugno  
2018 alle ore 11.40 procede alla stesura della relazione finale.

La commissione si è riunita nei giorni sotto indicati per l'espletamento della selezione in  
oggetto:

il giorno 18 giugno 2018 dalle ore 9.30 alle ore 10:20 riunione preliminare di fissazione dei  
seguenti criteri:

Prima prova scritta

- utilizzo del corretto registro a seconda della tipologia di testo tradotta
- precisione e correttezza nelle scelte lessicali e stilistiche



- correttezza grammaticale e sintattica.

Seconda prova scritta

- conoscenza e approfondimento della materia
- completezza dei contenuti in rapporto al tema proposto
- proprietà di linguaggio e capacità espositiva
- capacità di sintesi

Prova orale

- proprietà di linguaggio e capacità espositiva pari a quella di un madrelingua inglese o "native speaker"
- conoscenza e approfondimento degli argomenti indicati all'art. 3 del bando.

criteri per la valutazione delle conoscenze informatiche:

- utilizzo del pc per l'esposizione orale

Il giorno 18 giugno 2018 dalle ore 10.30 alle ore 13.05 svolgimento prima prova scritta.

Le tracce formulate dalla commissione sono:

- A) Estratto dal REGOLAMENTO di ATENEO per gli STUDENTI e estratto dall'art. 22 dello STATUTO dell'Università di Verona;
- B) Estratto dal CONTRATTO DI LAVORO AUTONOMO per prestazione occasionale e Art. 15 - Elezione del Rettore, Art. 16 - Pro Rettore e Delegati
- C) Estratto dal BANDO PER L'ASSEGNAZIONE DELLA BORSA PER IL DIRITTO ALLO STUDIO UNIVERSITARIO ANNO ACCADEMICO 2017/2018 e estratto dall'art. 19 dello STATUTO dell'Università di Verona

Traccia estratta per la prova : TRACCIA A

Il giorno 18 giugno 2018 dalle ore 14.30 alle ore 17.15 svolgimento seconda prova scritta e riunione delle buste.

Le tracce formulate dalla commissione sono:

- A) A video brief;
- B) Brochure and social media;
- C) Web page comparison.

Traccia estratta per la prova : TRACCIA B



Il giorno 18 giugno 2018 dalle ore 17.30 alle ore 19.15 ed il giorno 22 giugno dalle ore 14.15 alle ore 19.30 correzione degli elaborati.

Il giorno 28 giugno 2018 dalle ore 9.30 alle ore 11.30 svolgimento prova orale.

Sono risultati presenti rispettivamente:

n. 20 candidati prima prova scritta

n. 19 candidati seconda prova scritta

n. 2 candidati prova orale

La Commissione ha provveduto a valutare:

- n. 19 elaborati della prima prova scritta

- n. 5 elaborati della seconda prova scritta.

Terminate le operazioni d'esame la Commissione ha proceduto alla redazione della graduatoria generale di merito ed alla stesura del presente verbale.

I lavori della Commissione terminano alle ore 12.00.

Letto, confermato e sottoscritto.

LA COMMISSIONE

PRESIDENTE (Prof.ssa Yvonne Bezrucka)

COMPONENTE (Dott.ssa Sharon Hartle)

COMPONENTE (Dr. Roberto Napoli)

SEGRETARIO (Dott.ssa Anna Emilia Maria De Salvo)